

## واقع‌نمایی گزاره‌های خبری قرآن کریم: نحوه اثبات و ادله

mr.amin451@yahoo.com

ahmadvaezi01@hotmail.com

محمد رضا امین / استادیار مؤسسه آموزشی و پژوهشی امام خمینی

احمد واعظی / استاد دانشگاه باقر العلوم

دریافت: ۱۳۹۵/۶/۲۴ - پذیرش: ۱۳۹۵/۱۰/۲۵

### چکیده

بکی از مسائل مهم و مرتبط با زبان قرآن، واقع‌نمایی گزاره‌های خبری قرآن است. برخلاف آثار پیشین، «واقع‌نمایی» را متفاوت با «معرفت‌بخشی» و مشتمل بر دو مؤلفه «قصد واقع‌گویی» و «مطابقت با واقع» می‌دانیم. وانگهی، برخلاف تصور غالب، واقع‌نمایی گزاره‌های خبری قرآن را علاوه بر دلایل بروندینی، گاهی می‌توان با دلایل نقلی قرآنی و روایی نیز بررسی و احیاناً اثبات کرد، به‌گونه‌ای که منجر به مصادره به مطلوب یا دور نشود. برای اثبات این مدعاه، پس از بسط روش‌شناسی بحث و تبیین و اثبات امکان استفاده از دلایل درون‌دینی، از دلایل نقلی قرآنی و روایی و نیز دلایل عقلی مطرح در قرآن، که ویژگی‌های قرآن و خداوند را بیان می‌کنند و نیز از اصاله‌الظهور، استفاده کرده‌ایم.

**کلیدواژه‌ها:** واقع‌نمایی، گزاره‌های خبری قرآن، دلایل نقلی، دلایل عقلی، نحوه اثبات واقع‌نمایی.

گچه اکثر قریب به اتفاق قرآن پژوهان همه گزاره‌های قرآن را واقع‌نما می‌دانند، اما اندک دیدگاه‌های مخالفی هم در این زمینه وجود دارد. برخی همه گزاره‌های قرآن را «واقع‌نامه» (مجتهد شبستری، بازیابی شده در ۹۲/۷/۵) و برخی بخش‌هایی را واقع‌نامه (خلف‌الله، ۱۹۹۹، ص ۱۷۲) می‌دانند. مراد از «واقع‌نمایی» ویژگی‌ای مرکب از «قصد واقع‌گویی متکلم» و «انطباق مفاد گزاره با واقع» است. واقع‌نمایی تنها «انطباق مفاد گزاره با واقع»، که گاه از آن به «صدق گزاره» تعبیر می‌شود، نیست، بلکه «قصد متکلم بر واقع‌گویی» نیز باید در تعریف لحاظ شود. دلایل این توسعه در تعریف عبارتند از:

الف. احتمال تفاوت مراد جدی متکلم با مراد استعمالی؛

ب. مرزیندی با فرضیات زبانی و هرمنوتیکی<sup>۱</sup> که گاه ارتباط معنای متن با قصد مؤلف را منکرند؛<sup>۲</sup>  
ج. موضوع پژوهش حاضر گزاره‌های خبری «قرآن» است که گوینده آنها هدف از بیانشان را با سعادت و شقاوت انسان مرتبط می‌داند؛ و این امور از مسائلی هستند که جدی بودن یا نبودن متکلم، واقع‌نما بودن یا نبودن کلام وی و مانند آن تأثیر مهمی در تحقق غرض وی از بیان آنها دارد. پس در کشف مراد متکلم، بر توجه به قصد متکلم نیز اصرار داریم (ر.ک: کریمی، ۱۳۸۳، ص ۴۸۷). البته از این‌رو که قول به واقع‌نمایی گزاره‌های قرآن عمدتاً ناشی از تشکیک در قصد متکلم است، بیشتر به همین بعد می‌پردازیم.

موضوع این نوشتار، متمایز از «معناداری» و «معرفت‌بخشی» است؛ زیرا مراد از «معناداری»، «مهمل بودن و افادة معنا»، و از «معرفت‌بخشی»، «گزارش با قصد انتقال صرف آگاهی» و به عبارت دیگر، «خبری بودن و برخورداری از قابلیت صدق و کذب» است. همچنین گزاره‌های خبری‌نما، که به رغم ظاهر خبری‌شان، انسانی و فاقد قابلیت صدق و کذبند، خارج از بحث‌اند، ولی گزاره‌هایی که فاقد قرینه خبری نیستند، مدد نظرنند.

اندیشمندان غیرمسلمان نیز به گزاره‌های «مهمل یا بی‌معنا» (nonsense)، «شناختاری یا معرفت‌بخش» (cognitive)، «آگاهی‌بخش» (informative) و «حاکی از واقع» (factual) پرداخته‌اند؛ اما به رغم اشتراک احتمالی اصطلاحات دانشوران غربی و علمای مسلمان، مراد از اصطلاحات «معناداری»، «معرفت‌بخشی» و «واقع‌نمایی» همان است که گذشت. البته در علم اصول نیز هرچند با تعابیری متفاوت - دو بعد پیش‌گفته واقع‌نمایی، یعنی «قصد واقع‌گویی» (ر.ک: استرآبادی، ۱۴۲۴ق، ص ۵۲۱) و «واقع‌گویی» (ر.ک: انصاری، ۱۴۱۹ق، ج ۱، ص ۶۱۱) مطرح می‌شود.

هرچند اختلاف درباره واقع‌نمایی گزاره‌های قرآن، ریشه‌ای دیرین و قوی ندارد، اما با توجه به برخی شباهات مطرح شده در مجتمع علمی، توجه به آن ضروری می‌نماید. چنین شباهتی می‌تواند موجب سلب اعتماد مخاطبان قرآن به گزاره‌های خبری آن شده، در راه سعادت جاودان، که منوط به اعتماد به این گزاره‌ها و عمل به آنهاست، رهگشی کند. وجه دیگر این اهمیت، جایگاه ویژه آن در مبانی تفسیر قرآن است؛ با این توضیح که مفسر بر فرض اثبات واقع‌نمایی گزاره‌های خبری قرآن، می‌تواند با استناد به آیات قرآن، گزارشی قابل اعتماد درباره بسیاری از بدیده‌های عالم شهود و یا حتی عالم غیب در موضوعاتی مانند بزرخ، آخرت و فرشتگان، که ابزارهای شناختی انسان نسبت به آنها محدود است، ارائه دهد.

از آن‌رو که واقع‌نمایی قرآن پیش‌فرض تفسیری غالب مسلمانان بوده، به زحمت می‌توان تحقیق مستقلی درباره آن یافت. البته مطالبی مرتبط در برخی آثار آمده است؛ مانند: هم‌معنا دانستن «معرفت‌بخشی» با «واقع‌نمایی»، بدون تفکیک «قصد بیان واقع» از «بیان واقع» (ساجدی، ۱۳۸۳)، ص ۲۴۸-۲۵۰ و ۲۸۷؛ معادل گرفتن «معرفت‌بخشی» و «واقع‌نمایی» و «ناظر بودن به واقعیت عینی» و «قابلیت صدق و کذب» (همو، ۱۳۹۲، ص ۱۲ و ۵۸)؛ طرح مباحث مرتبط با «معناداری، معرفت‌بخشی، واقع‌گرایی و شناختاری»، البته به‌گونه‌ای که روشن نیست مراد از آنها یکی است یا نه (سعیدی‌روشن، ۱۳۸۹، ص ۹۵-۱۱۰)؛ اثبات «واقع‌نمایی» به معنای عدم راهیابی باطل و دروغ به قرآن<sup>۱</sup> با دلیل نقلی (رضایی‌اصفهانی، ۱۳۸۷، ص ۱۷۲) و اشاره‌ای گذرا به پیامد بی‌توجهی به آن (همان، ص ۳۵۵)؛ همگون دانستن معناداری و واقع‌نمایی و ارائه یک دلیل بر واقع‌نمایی زبان دین (مؤدب، ۱۳۸۸، ص ۱۹۲-۱۹۵)؛ بررسی ارتباط «حکایت زبان حال» در قرآن با «واقع‌نمایی» (شاکر، ۱۳۸۰، ص ۱۱۸-۱۱۹)؛ ابهام در اراده «قابلیت صدق و کذب» یا «داشتن پشتونه واقعی» از «شناختاری بودن گزاره» (ساجدی، ۱۳۸۱، ص ۲۶۹)؛ هم‌معنا دانستن «واقع‌گو» با «حقیقت‌نما و معرفت‌بخش»، و در جایی دیگر، با «حکایت از واقع و دارای قصد بیان حقیقت» (سعیدی‌روشن، ۱۳۸۲، ص ۱۹۳ و ۱۹۵)؛ واقعی بودن داستان‌های تاریخی (معرفت، ۱۳۸۲، ص ۱۸۲-۱۹۲؛ همو، ۱۴۲۳ق) یا واقع‌نمایی - دست‌کم - بخشی از عناصر داستان‌های قرآن (خلف‌الله، ۱۹۹۹، ص ۲۰۶-۲۰۷)؛ احساسات‌نما دانستن زبان دین (ر.ک: مک‌کواری، ۱۳۷۸، ص ۴۵۵-۴۵۶؛ علی‌زمانی، ۱۳۷۵، ص ۳۷؛ سبحانی، ۱۳۷۶، ص ۱۳-۱۵؛ پی. آلستون و دیگران، ۱۳۷۶، ص ۵۱-۵۳) و بالتبع، واقع‌نمای شدن زبان قرآن و اسطوره‌ای دانستن زبان دین (ر.ک: قائمی‌نیا، ۱۳۷۶، ص ۱۷۵-۲۰۱؛ هیک، ۱۳۷۲، ص ۱۷۶-۱۷۵؛ ساجدی، ۱۳۸۳، ص ۱۶۷-۱۷۵؛ شهیدی، ۱۳۸۱، ص ۱۷-۱۶؛ هیک، ۱۳۷۹، ص ۲۰۴؛ رشید‌رضا، بی‌تا، ج ۲، ص ۴۵۷-۴۵۸؛ ابوزید، ۱۹۹۴، ص ۲۰۶) که به

واقع‌نمایی زبان قرآن می‌انجامد؛ و برخی تقریرها از نمادین بودن زبان دین (ر.ک: پترسون و دیگران، ۱۳۸۳، ص ۲۸۱؛ قائمی‌نیا، ۱۳۸۱، ص ۲۰۰) که به واقع‌نمایی زبان قرآن متهمی می‌شود. در این پژوهش، با بازنده‌یابی یکی از پیش‌فرض‌های ناظر به متن قرآن، در صدد اثبات واقع‌نمایی گزاره‌های خبری قرآن هستیم؛ به این معنا که گزارش‌های قرآن در صدد بیان واقع و منطبق با واقع هستند و با این توضیح که گزارش قرآن از واقع، به حسب ظرف همان واقع، منطبق با واقع است.<sup>۳</sup> چون مخالفان واقع‌نمایی این گزاره‌ها از حیث نوع مدعای، استدلال و حتی معتقدات و دین و مذهب، متفاوتند و ادله گوناگونی، مانند زبان‌شناسی، معرفت‌شناسی و حتی درون‌دینی اقامه کردند، در مقام بررسی ادله ایشان، طیفی از ادله و شواهد نقلی و غیرنقلی، و حتی عقلاً اقامه می‌کنیم؛ با این توضیح که ادله عقلاً اقامه می‌کنند و تا یافتن دلیلی قطعی بر خلاف آنها، همان رویه را ادامه می‌دهند.

مراد از «گزاره»، «جمله خبری»، یعنی «کلام دارای معنای تام» است و قید «خبری» در اینجا، توضیحی و صرفاً برای توجه مکرر به خروج عبارات انشایی قرآن از حیطه موضوع است.<sup>۴</sup> از «خبر» نیز اصطلاح ادبی (مثال، ر.ک: انصاری، ۱۴۰۴، ج ۱، ص ۱، وج ۲، ص ۶؛ تفتیزانی، ۱۴۱۱، ص ۲۹-۲۸؛ معین، ۱۳۷۱، ج ۱، ص ۱۳۹۷) و منطقی آن، یعنی «سخن محتمل الصدق و الكذب» مد نظر است (مفهوم، بی‌تا، ص ۶۱-۶۲). پس گزاره خبری عبارت است از: «کلامی که به قصد حکایت ایجابی یا سلبی از نسبت خارجی القا شده، و قابلیت اتصاف به صدق و کذب دارد» (مثال، ر.ک: انصاری، ۱۴۰۴، ج ۱، ص ۴؛ ج ۲، ص ۶؛ امین‌شیرازی، ۱۴۲۲، ص ۳۶).

برای واقع‌نمایی نیز معنای «نمایاندن و ارائه آن چیزی که ثبوت و تحقق داشته و واقعیت دارد» را مدد نظر داریم، البته با ملاحظه دو نکته: اول به لحاظ معنای لغوی واقع؛ یعنی «شیء واجب و حتمی» (زبیدی، ۱۴۱۴، ج ۱۱، ص ۵۲۲)؛ و دوم به لحاظ کاربردهای متعدد قرآنی ریشه آن (مانند: واقعه: او؛ معارض: حقه: ۱۵) که خصوصاً در موضوعی که همراستا با موضوع این مقاله، همراه ماده «قول آمده (نمل: ۸۲)، برخی از مفسران معنای «محقق شدن، به واقعیت پیوستن و تعین چیزی به عنوان مصدق کلام» را برای آن بیان کردند (طباطبائی، ۱۴۱۷، ج ۱۵، ص ۳۹۵).

## روش‌شناسی بحث

شاید تصور شود که روش بحث تنها عقلی است و استفاده از ادله نقلی، مصادره به مطلوب است؛ یعنی در روند استفاده از گزارش‌های قرآن برای اثبات واقع‌نمایی گزارش‌های آن، این گزاره‌ها را، یا «واقع‌نمای»

می‌دانیم یا نمی‌دانیم. اگر آنها را واقع‌نما بدانیم مصادره به مطلوب کرده‌ایم، و اگر واقع‌نما ندانیم استدلال مشتمل بر آنها ارزش اثباتی ندارد؛ زیرا واقعیتی را نمی‌نمایاند. پس چیزی را اثبات نمی‌کند. پاسخ: طرح این شواهد بدین روست که اولاً، نظر قرآن درباره واقع‌نمایی گزارش‌هایش را کشف کنیم، و ثانیاً، بینیم آیا دیدگاه مشهور مبنی بر واقع‌نمایی این گزارش‌ها، بدون هیچ پشتونهای بین اکثریت قریب به اتفاق مسلمانان و علمای اسلام رواج یافته، یا متون اسلامی مؤید آنهاست. وانگهی، تمسک ادله نقلی قرآنی به‌ویژه درباره مخاطبانی مؤثر است که قداست و حجّیتی برای قرآن کریم قایلند و همه آیاتش را واقع‌نما ندانسته و - مثلاً - تنها در واقع‌نمایی قصص یا وعد و عیدهای اخروی تشکیک دارند، و ادله درون‌قرآنی آنها را قانع می‌کند. پس می‌توان درباره آنها، از آیاتی دال بر واقع‌نمایی استفاده کرد که هم عمومیت مفادشان سایر گروه‌های آیات خبری مانند قصص را نیز پوشش می‌دهند و هم واقع‌نمایی‌شان - دست‌کم ظاهراً - در استدلال‌آوری - از سوی طرف مقابل انکار نمی‌شود.

در خصوص اعتبار تمسک به ادله روایی نیز شاید سؤال شود که چون اعتبار روایات منوط به اعتبار قرآن است، چگونه می‌توان پیش از اثبات واقع‌نمایی گزارش‌های قرآن، آنها را تکیه‌گاه اعتبار روایات دانست و روایات را دلیل واقع‌نمایی گزارش‌های خبری قرآن شمرد؟

اما اولاً، عبارات قرآن یکسره خبری نیستند، بلکه برخی انشایی و ناظر به اطاعت از پیامبر اکرم ﷺ هستند: «ما آتاکُم الرَّسُولُ فَحَدُوهُ وَمَا نَهَاكُمْ عَنْهُ فَأَنْهُهُو» (حشر: ۷). چنین آیاتی به ضمیمه روایات نبوی دال بر اعتبار روایات ائمه، دلیلی قرآنی بر حجّیت روایات، و بی‌نیاز از واقع‌نمایی گزارش‌های قرآنند. ثانیاً، این مشکل درباره روایات نبوی مانند «فإِذَا التَّبَتَّتْ عَلَيْكُمُ الْفَتْنَ كَفْتَعُ اللَّيلَ الظَّلَمَ فَعُلَيْكُم بالقُرْآنَ» (کلینی، ۱۳۶۳، ج ۲، ص ۵۹۸-۵۹۹، ح ۲) مطرح نیست و چنین روایاتی برای تمام مسلمانان قابل قبول است. پس استناد به آنها نیز منوط به واقع‌نمایی گزارش‌های قرآن نیست.

ثالثاً، اعتبار چنین دلایلی از دو جنبه قابل توجه است:

۱. این دلایل برگرفته از کلام اشخاصی است که در صدر عقلاً بوده و به‌گونه‌ای قابل اعتماد و دارای اعتبارند که حتی غیر هم‌کیشانشان نیز برای سخنان ایشان اهمیت و اعتبار خاصی قایلند. در این زمینه - برای نمونه - آثار نویسنده‌گانی مانند جرج جرداق مسیحی درباره امیر المؤمنین علیؑ قابل توجه است. همچنین می‌توان به این نکته اشاره کرد که برخی از اهل سنت، امامان شیعهؑ را - دست‌کم - روایتی صادق، قابل اطمینان و قابل اعتماد می‌دانند (ر.ک: جرداق، ۱۳۷۹، ج ۱، ص ۱۵-۱۷) و استنادشان به چنین روایاتی در مباحث علمی، یعنی بیان حقیقت در این روایات و انطباق آنها با واقعیت، را تلویحاً

می‌پذیرند. این اعتماد – مثلاً در تفاسیر هویداست. برخی از مفسران به رغم تلاش در نادیده انگاشتن فضایل امیرالمؤمنین علیؑ – مثلاً از حیث تقدم در اسلام (ر.ک: ابن‌العربی، بی‌تا، ج ۲، ص ۱۰۰۳) – به هنگام نقل احادیث ایشان می‌نویسند: «صحح عن علی – رضی اللہ عنہ – أنه قال...» (همان، ج ۲، ص ۸۵۸). از امثال تعبیر «صحح»، هم روشن می‌شود که اولاً، نویسنده قایل است که این کلام متعلق به حضرت امیرؑ است؛ و ثانیاً، آن را پذیرفته، صادق می‌داند؛ و از اینکه روایت را در مباحث علمی خود به کار برده است و به آن استناد می‌کند، روشن می‌شود که آن را بیانگر حقیقت و واقعیت می‌داند. در غیر این صورت، چه وجهی دارد که در استدلالی علمی به آن استناد کند؟ این «صادق دانستن»، یعنی هم امامؑ را دارای قصد واقع‌گویی، و هم کلام او را منطبق با واقع می‌دانند. همان‌گونه که وقتی امامؑ کلام یا عملی را از حضرت رسولؐ نقل می‌کند، این گروه می‌پذیرند که آن حضرت واقعاً چنین فرموده‌اند یا چنین عمل کرده‌اند.

۲. اعتبار روایات و امدادار «قرآن دارای پشتونه عقلی اعجاز و تحدى» است. پس دلایل قرآنی و روایی بر دلیل عقلی مبتنی هستند و در نتیجه، از حیث نقلی بودن، خدشه‌ای بر آنها وارد نیست؛ یعنی بی‌شمر نیستند، گرچه شمر اقناعی آن محدود به کسانی است که حجت و اعتبار قرآن را پذیرفته‌اند. گذشته از این، درباره تکیه‌گاه قرآنی روایات، باید توجه داشت که می‌توان در بحث، تنها از آیات انشایی قرآن به عنوان پشتونه روایات استفاده کرد؛ به این بیان که از آیاتی مانند «ما آتاكُ الرَّسُولُ فَخُذُوهُ وَمَا نَهَاكُمْ عَنْهُ فَاتَّهُو» (حشر: ۷) بهره بگیریم که نه خبری، بلکه انشایی بوده و دلالت دارند که باید تابع تمام اوامر و نواهی رسول اکرمؐ بود. از دیگر سو، یکی از اوامر ایشان اطاعت از ائمه اطهارؑ است که در قالب احادیثی مانند حدیث «تقلین» در منابع فریقین با عباراتی متعدد المضمون آمده است (طوسی، ج ۱۴۰۷، ج ۱، ص ۳۷؛ ابن حبیل، بی‌تا، ج ۳، ص ۱۴؛ ترمذی، ج ۱۴۰۳، ج ۵، ص ۳۲۸؛ دارمی، ۱۳۴۹، ج ۲، ص ۴۳۱-۴۳۲). در نتیجه، کلام ائمه معصومؑ در قالب روایات، بر واقع‌نمایی گزاره‌های خبری قرآن تکیه ندارد، و استفاده از روایات در اثبات واقع‌نمایی این گزاره‌های قرآنی مصادره به مطلوب یا دور نیست. البته ناگفته نماند که یکی از مصادیق «أهل الذکر» در عبارات انشایی قرآن مانند «فَسَلُّوا أهْلَ الذِّكْرِ» (نحل: ۴۳؛ انبیاء: ۷) حتی طبق برخی روایات اهل سنت (ر.ک: حسکانی، ج ۱۴۱۱، ص ۳۷-۴۳۲، ح ۶۶۶-۴۵۹) و روایات شیعی (فیض کاشانی، ج ۱۴۱۸، ج ۱، ص ۶۴۹؛ بحرانی، ج ۲، ص ۴۳۲، ح ۴۳۷)، ائمه اطهارؑ هستند، و این آیات انشایی نیز – به بیان پیش‌گفته درباره آیه ۷ سوره حشر – پشتونه غیرخبری قرآنی برای اعتبار روایات هستند. پس – دست کم – در برابر برخی از

اهل سنت نیز می‌توان از این آیات بهره برد. همچنین روایات در برابر دیدگاه‌هایی نیز که - دست کم - در مقام استدلال، فقط واقع‌نمایی قرآن - و نه روایات - را نمی‌پذیرند و ادله و شواهدشان تنها ناظر به قرآن است، کارآمدند.

بخشی از مستندات ما صرفاً شاهد هستند و مدعماً را اثبات نمی‌کنند، اما کثر تسان اطمینان‌آور است. در ادامه، ابتدا به ادله قصد خداوند بر واقع‌گویی، و سپس به اثبات انصباب گزارش‌های قرآن بر واقع می‌پردازیم:

### اثبات قصد واقع‌گویی در گزاره‌های قرآنی

مراد از «قصد واقع‌گویی خداوند در گزارش‌های قرآن»، «ارادة اخبار واقع» از آنهاست؛ یعنی گوینده آنها «قصد انتقال اطلاعاتی واقعی از عالم خارج» را داشته، نه اینکه آنها را به انگیزه دیگری، مانند ارائه اطلاعات غلط به مخاطب و گمراه کردن او، انتقال مطالب حیرت‌زا<sup>۰</sup> (ر.ک: سعیدی‌روشن، ۱۳۸۹، ص ۸۸-۹۰) به مخاطب، یا بیان نگرش کلی متكلم (مثلًا، پیامبر اکرم<sup>ؐ</sup>) به دنیای خارج و گزارش او از برداشت خود از عالم<sup>۱</sup>، بیان کرده باشد. ادله این بخش را ابتدا به «ادله مستند به بنای عقلا و نقلی»، و قسم دوم را نیز به «قرآنی و روایی» تقسیم می‌کنیم.

#### الف. اصل عقلایی ظهور اخبار در قصد واقع‌گویی

از جمله مستندات قابل استفاده در مباحث علمی، فارغ از بود یا نبود دلیلی خاص بر مدعماً، «اصل» است که لفظی یا عملی است (ر.ک: مشکینی، ۱۴۱۳ق، ص ۵۶). مراد از «اصل»، قاعده و دلیلی است غیرمتکی به امور دیگر، و به خودی خود، دال بر مقصود؛ و در معرفی آن - مثلاً گفته شده: «ما ثبت حکمه بنفسه ولم بین على غيره... ما بینی عليه غيره، ولا بینی هو على غيره» (مرکز المعجم الفقهی، بی‌تا، ص ۳۴۷؛ مشکینی، ۱۴۱۳ق، ص ۵۶-۵۷).

اصل عقلایی مورد نظر، که بر بنای عقلا تکیه دارد، اصالة الظہور است؛ به این بیان که عقلا اصل را بر لزوم اخذ به ظاهر اخبار می‌گذارند. تکیه بر بنای عقلا در علم اصول الفقه، به کثرت موضوع بحث بوده و بسیاری از استنباط‌های فقهی مبتنی بر آن است؛ زیرا امثال اصالة الاطلاق، اصالة الحقيقة، اصالة العموم از مصاديق آن هستند. در اینجا، به سبب وجود ابعاد گوناگون برای گفتار - دست کم - دو مجرماً برای اصالة الظہور داریم: « فعل متكلّم يعني: اخبار»، و «نفس گفتار خبری».

در خصوص مجرای اول، یعنی نفس فعل گفتاری متكلّم، باید گفت: «اصل بر این است که قصد متكلّم از اخبار، بیان واقع است»؛ یعنی هنگامی که متكلّم خبر می‌دهد در صورت شک

در اینکه آیا قصد وی اخبار از واقع، یا - مثلاً - انتقال اطلاعات نادرست است، طبق اصل، از اخبار قصدی غیر از بیان واقع ندارد. پس اگر کلام، دلالتی صریح بر معنایی خاص نداشت و معنای مراد از آن چنداحتمالی بود، اما از میان آنها یکی ظاهر یا اظهر بود و قرینه‌ای برخلاف آن یافت نشد، عقلاً اصل را بر این می‌گذارند که همان احتمال اظهر، مراد است. بدین روی، به آن تمسک و احتجاج می‌کنند (مظفر، بی‌تا، ج ۱، ص ۷۵). این رویه عقلایی تأیید قرآنی نیز دارد؛ زیرا در کریمه «إِنْ جَاءَكُمْ فَاسِقٌ بِنَيَا فَتَبَيَّنُوا أَنْ تُصِيبُوا قَوْمًا بِجَهَالَةٍ فَتُصْبِحُوا عَلَىٰ مَا فَعَلْتُمْ نَادِمِينَ» (حجرات: ۶)، «تبیین» - به معنای تحقیق از صدق یا کذب خبر (طوسی، بی‌تا، ج ۹، ص ۳۴۳؛ مقدس اردبیلی، بی‌تا، ج ۱، ص ۶۹۰؛ طبری، ج ۱۴۱۲، ص ۲۶) - تنها در صورت فسق مُخْبِر لازم است. طبق مفهوم این شرط، اگر مُخْبِر فاسق نبود، تحقیق لازم نیست؛ یعنی اصل در خبر، این است که گوینده در صدد بیان واقع است. پس خبر وی حجیت دارد (طباطبایی، ج ۱۴۱۷، ج ۱۸، ص ۳۱۱؛ مغنية، ج ۱۴۲۴، ج ۷، ص ۱۱۰)؛ یعنی باید مطابق با واقع فرض شود و اصل، بر صدق آن باشد. واقعی فرض کردن خبر، به وضوح، همان اصل عقلایی «اصالت قصد واقع‌گویی» است.

نمونه بعدی جریان این اصل، مسلم انگاشتن آن از جانب بسیاری از مفسران، سرگذشت دو تن در داستان باعی سرسبز است (کهف: ۳۲-۳۴) که یکی از آنها به امکانات خود چنان مغorer شد که حتی معاد را انکار کرد. تلاش مفسران برای بیان اسمی واقعی این دو و چگونگی تملک اموال و تصرف در آنها (ر.ک: رازی، ج ۱۴۰۸، ص ۳۵۰ به بعد؛ زمخشری، ج ۱۴۰۷، ج ۲، ص ۷۲۱؛ آلوسی، ج ۱۴۱۵، ج ۸، ص ۲۶۰؛ ابن جوزی ۱۴۲۲، ج ۳، ص ۸)، به صراحة نشان می‌دهد که گوینده را در مقام واقع‌گویی دانسته‌اند. شاید گفته شود، ممکن است مفسران در چنین آیاتی اصل مذکور را با تکیه بر ویژگی‌های خداوند یا قرآن جاری دانسته‌اند. اما صرف چنین احتمالی، به ویژه با وجود جریان این اصل، حتی در خصوص غیر قرآن و با وجود مؤید قرآنی پیش‌گفته، و با لحاظ عدم تصریح یا اشاره مفسران به آن، مانع نیست. وانگهی، حتی بر فرض که چنین باشد، پس عقلاً - دست کم - درباره قرآن، قایل به وجود قصد واقع‌گویی ماتن هستند. حتی اسماععیلی، که آیات قرآن را بر معانی باطنی حمل می‌کنند، نیز گوینده آیات را واقع‌گو می‌دانند، ولی واقع را امر دیگری می‌دانند. گذشته از این، حتی مخالفان واقع‌گویی نیز - که طبیعتاً متوجه‌گرد مخاطبانشان از طریق سخنان خبری آنها به مرادشان پی‌برند - بر اصلاحه الظهور تکیه دارند.

## ب. دلایل نقلي قرآنی

بر اساس برخی آيات قرآن، خداوند در گزارش‌های قرآن، قصد واقع‌گویی داشته، پس احتمال واقع‌نامایی گزاره‌های قرآن از لحاظ احتمال کذب مُخبر، متغیر است.

### اهداف قرآن و قصد واقع‌گویی

قرآن آیین‌نامه زندگی هدفمند و دارای اهداف متنوعی است که عمدتاً از خود قرآن نیز استخراج می‌شوند (ر.ک: مصباح‌یزدی، ۱۳۸۸، ج. ۲، ص ۴۲-۲۳) و با دقت در آنها، می‌توان جهت‌گیری کلی و حتی خاص قرآن را دریافت، و پی‌برد که این کتاب آسمانی در چه مقامی گزارش می‌دهد.

با توجه به اینکه هر فاعل عاقلی برای نیل به اهدافش در انتخاب کارآمدترین شیوه‌ها، سازوکارها و ابزارها می‌کوشد، باید بین مقاصد و مقدماتی که در نظر داشته است و فراهم می‌نماید ارتباطی منطقی باشد. این نکته درباره فاعل حکیم روشن‌تر، و این ارتباط قطعاً منطقی، نظاممند و سازوار خواهد بود. پس دقت در ارتباط منطقی بین اجزای این مجموعه و تجزیه و تحلیل آنها و ویژگی‌هایشان، به کشف ویژگی‌ها و ماهیت سایر اجزا و نحوه عمل و خصایص آنها می‌انجامد. قرآن اهداف و کارکردهای<sup>۷</sup> فراوانی دارد که مجال بررسی همه آنها نیست، و تنها به نکات دارای ارتباط روشن‌تر با مسئله می‌پردازیم:

۱. تشویق به تعقل: طبق آیات قرآن، یکی از مهم‌ترین اهداف این کتاب آسمانی این است که انسان پس از اطلاع از معارف الهی و حصول علم به آنها، در حقانیت آنها اندیشیده، به آنها ايمان آورد، آنها را به درستی به کار بندد و در عرصه عمل پیاده کند (جوادی‌آملی، ۱۳۷۸، ج. ۱، ص ۲۳۰): «إِنَّا أَنْذَلْنَاكُمْ فِرَّانًا عَرَبِيًّا لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ» (یوسف: ۲؛ بقره: ۲۴۲؛ نور: ۶۱).

این هدف روشن می‌کند که گوینده در مقام بیان واقعیات است؛ زیرا سخنی که با نگاه به واقع بیان نشده باشد، نمی‌تواند موجبات تعقل و اندیشه‌ورزی را فراهم آورد. این از آن روست که بر اساس مباحث لغوی، عقل، که «مرتبه بالاتری از علم و عرصه عمل زاجر از قبایح» (عسکری، ۱۴۱۲، ص ۳۶۶) و «مایه تدبیر» (فیومی، ۴۰۵، ج. ۲، ص ۴۲۳) است، متكفل واقع‌بینی (ر.ک: طباطبائی، ۱۳۸۹، ج. ۱، ص ۳۳-۳۵)، تمیز خیر و صلاح (مصطفوی، ۱۳۶۰، ج. ۸، ص ۱۹۶) و دور کردن انسان از پلیدی‌ها و امور آسیب‌زاست. از این روست که قرآن به تعقل و به کارگیری عقل فراخوانده و عقل را قوه‌ای می‌داند که مایه هدایت به حقایق در زمینه معارف (طباطبائی، ۱۴۱۷، ج. ۱۵، ص ۴۲) و تشخیص حق از باطل (همان، ج. ۱۳، ص ۱۵۶) و انجام عمل صالح (همان، ج. ۲، ص ۲۵۰) است. پس با لحاظ اینکه

قرآن از یکسو، انسان را به تعقل دعوت کرده، و از دیگر سو، عقل را چنان ناظر به حقایق (همان، ج ۲۰، ص ۱۴) و منافع و مضار واقعی می‌داند که عدم تعقل را موجب جهنمه شدن می‌داند: «لَوْ كَنَّا نَسْمَعُ أُوْ نَعْقِلُ مَا كَنَّا فِي أَصْحَابِ السَّعَيْرِ» (ملک: ۱۰)، در می‌باییم قرآن – دست‌کم – تلویحاً مدعی سخن گفتن از امور واقعی است.

۲. تدبیر در آیات: هدف دیگر از نزول قرآن، تدبیر در آیات است: «كتابٌ أَنزَلْنَاهُ إِلَيْكُ مُبَارَكٌ لِيَدْبَرُوا آياته» (ص: ۲۹). نکته اصلی در این مصدر و مشتقات آن، توجه به عاقبت امر و پیامدهاست (فراهیدی، ج ۱۴۱۰، ص ۳۳؛ راغب اصفهانی، ۱۴۱۲، ص ۳۰۷؛ فیومی، ۱۴۰۵، ج ۱، ص ۱۸۹؛ ابن‌فارس، ۱۴۰۴، ج ۲، ص ۳۲۴). پس یکی از اهداف نزول قرآن، تأمل و دقت در عواقب عمل نکردن به آموزه‌های عملی و پیامدهای معتقد نشدن به آموزه‌های اعتقادی و نتایج متخلف نشدن به آموزه‌های اخلاقی قرآن است. حال اگر گزارش‌های قرآن – بخشی از آنچه قرآن برای تدبیر در آن آمده – در مقام واقع‌گویی نباشد معقول نیست که گوینده حکیم انتظار تأمل در عواقب بی‌توجهی به مضمونشان را داشته باشد.

۳. تفکر: از ویژگی‌های اختصاصی انسان و شاید مهم‌ترین آنها و از برترین اهداف نزول قرآن «تفکر» است: «أَنْزَلْنَا إِلَيْكَ الْذِكْرَ... لَعَلَّهُمْ يَتَفَكَّرُونَ» (نحل: ۴۴). تفکر به حدّی اهمیت دارد که گرچه هدف از خلقت انس و جن عبادت است (ذاریات: ۶)، اما معلم بزرگ قرآن بهترین عبادت را «تفکر» می‌داند: «لَا عِبَادَةُ مِثْلِ التَّفْكِيرِ» (صدقه، ج ۱۴۰۴، ص ۳۷۲؛ یعنی ای انسان، اگر خواستار تحقق هدف خلقت خود هستی، باید تفکر کرده، در دلایل امور تأمل کنی؛ زیرا «التفکر تصرف القلب بالنظر فی الدلائل» (عسکری، ج ۱۴۱۲، ص ۱۲۱). پس قرآن خواستار دقت انسان در علل پدیده است. از سوی دیگر، امر به تفکر و هدف قرار دادن آن، با سخن گفتن بدون توجه به واقع سازگار نیست؛ زیرا امور غیرواقعی، دلیل ندارند. تفکر در قرآن کریم به امور گوناگونی تعلق گرفته که در یک دسته‌بندی کلی، عبارتند از: «قرآن کریم و آیات آن» (حشر: ۲۱؛ نحل: ۴۴) و «امور و پدیده‌های تکوینی» (زمزم: ۴؛ روم: ۲۱). اما با لحاظ ابتدای این استنباط بر تحلیل معنای تفکر، گونه‌گونی متعلق آن تأثیری در نتیجه استدلال ندارد، بهویژه با لحاظ اینکه – دست‌کم – در جاهایی، متعلق تفکر در قرآن، امری مانند «دقایق و ظرایف نهفته در زنبور عسل و خلقت آن» (طباطبایی، ج ۱۴۱۷، ص ۱۲، ذیل انعام: ۶۹) است که حتی منکران دین هم در واقعی بودن آن تردید ندارند. پس گوینده‌ای که هدفش تفکر است در مقام حکایت، از واقع سخن می‌گوید.

۴. تذکر صاحبان عقل: هدف دیگر از نزول قرآن، متذکر شدن صاحبان عقل است: «كتابٌ أَنزَلْنَاهُ...

لیتذکرَ أُولُوا الْلَّبَابِ» (ص: ۲۹). از ویژگی‌های «تذکر» (دست کم در فضای قرآنی)، انتقال از نتیجه به مقدمات، یا انتقال از شیء به نتایج آن است (طباطبایی، ۱۴۱۷، ج ۲، ص ۳۹۶). از سوی دیگر، امور غیرواقعی نتیجه، مقدمات یا اسباب ندارند؛ یعنی اگر هدف متكلمی تذکر، به‌ویژه تذکر عقلاً بود، می‌باشد در مقام حکایت از واقع باشد تا مقدمه و نتیجه شیء، مجال مطرح شدن و توصیه شدن بیابند. پس هدف «تذکر صاحبان عقل» برای یک کتاب، نشان می‌دهد که گزارش‌های آن در مقام واقع‌گویی هستند.

۵. هدایت: این کارکرد در برخی آیات، یکی از کارکردهای قرآن گوشزد، و انسان به آن توجه داده شده است: «اللَّهُ نَزَّلَ أَحْسَنَ الْحَدِيثِ... ذَلِكَ هُدَى اللَّهِ يَهْدِي بِهِ مَنْ يَشَاءُ» (زم: ۲۳). چون لغویان در توضیح ماده «هدی» از ماده «رشد» و امثال «ارشاد به خیر و صلاح» در قبال «غی، ضلالت و گمراهی» (ابن‌فارس، ۱۴۰۴، ج ۶، ص ۴۲؛ فراهیدی، ۱۴۱۰، ج ۴، ص ۸۷، مصطفوی، ۱۳۶۰، ج ۱۱، ص ۲۴۶–۲۴۷) استفاده می‌کنند، و نیز چون غرض از هدایت را «پیمودن راه رشد» (عسکری، ۱۴۱۲، ص ۱۰۹) گفته‌اند که مستلزم اقدامی عملی، یعنی طی طریق است، پس اگر قرآن در صدد هدایت انسان است باید در مقام «واقع‌گویی» باشد؛ زیرا کارکرد هدایت ارتیاطی وثیق با واقعیت دارد و بدون قصد واقع‌گویی، نمی‌توان مخاطبان را به راهی صحیح و استوار، که عاقبت آن فلاح و صلاح است، هدایت کرد.

شاید اشکال شود که موضوع، فعل هدایت، و هدایتی است که عملاً در خارج صورت می‌گیرد. پس مباحث لغوی ویژگی‌های هدایت عملی مرتبط با مقام نفس الامر را نمی‌نمایاند.

در پاسخ، می‌گوییم: الفاظ هادی، هدی و مانند آن در کلام خداوند، به زبان عربی به کار رفته است و برای فهم مراد الهی از این کلمات، باید به لغویان زبان عربی مراجعه کرد و آنان نیز ویژگی‌های پیش‌گفته را، که مستلزم واقع‌نمایی گزارش‌های موجود در کلام هادی است، برای هدایت بیان کرده‌اند. ایراد محتمل دیگر بر استدلال به ویژگی هدایت‌گری، این است که هدایت – برخلاف حکمت، صدق، و حق، که هم ناظر به راه هستند و هم ناظر به هدف – نتیجه‌محور است؛ یعنی اگر هدایت نتیجه‌مد نظر را حاصل کند، دیگر استفاده از کدام مسیر یا ابزار برای تحقق هدایت مهم نیست؟ اما باید گفت: فرایند هدایت، و نه واژه آن، امری واقعی (ر.ک: سیحانی، ۱۴۰۹، ج ۱، ص ۷۱۲) و تحقیق منوط به حصول علم یقینی به ذوات امور است (ر.ک: قیصری رومی، ۱۳۷۵، ص ۵۸۹). پس نمی‌توان مسیر لازم برای تحقق این فرایند را نادیده انگاشت و اصطلاحاً گفت: «هدف، وسیله را توجیه می‌کند و هادی می‌تواند از هر شیوه و واسطه‌ای برای تحقق هدایت استعانت جوید» (طباطبایی، ۱۴۱۷، ج ۷).

ص ۱۶۶ و ۱۶۷؛ اشرفی، ۱۳۸۵؛ امین و واعظی، ۱۳۹۲).<sup>۸</sup> حتی به بیان دقیق‌تر، باید گفت: فرایندی که مشتمل بر انتقال علم یقینی به ذوات امور نباشد و به جای گذر از مسیر واقعیت، از موهومات و تخیلات استفاده کند، در واقع هدایت نیست. باید توجه داشت که مراد از «هدایت در ساحت‌های دینی و معنوی»، با مفهوم «هدایت در زندگی روزمره» تفاوتی ماهوی داشته، ارزش ذاتی دارد؛ زیرا در زمرة امور واقعی (سبحانی، ۱۴۰۹، ص ۷۱۲) و منوط به حصول علم یقینی به ذوات امور بوده (ر.ک: قیصری رومی، ۱۳۷۵، ص ۵۸۹) و ماهیت آن، حیات ابدی (طبرسی، ۱۹۶۶، ج ۱، ص ۳۷۴) و نجات (مفید، ۱۴۱۴، ص ۵۱) است.

۶. تبیین: با لحاظ محدودیت‌های شناختی انسان، بخشی از نیاز به منبعی فرابشری و کامل در این زمنیه با کارکرد تبیین‌گری قرآن تأمین می‌شود: «نَزَّلَنَا عَلَيْكَ الْكِتَابَ تِبْيَانًا لِكُلِّ شَيْءٍ» (نحل: ۸۹). طبق معنای لغوی «تبیان»، عنصر «وضوح، روشنی، توضیح، کشف و...» (جوهروی، ۱۹۸۷، ج ۵، ص ۲۰۸۲—۲۰۸۳؛ فیومی، ۱۴۰۵، ج ۱، ص ۷۰؛ ابن‌فارس، ۱۴۰۴، ج ۱، ص ۳۲۷) نقشی اساسی در معنای مشتقات ماده «بین» دارد، و این رکن، خواه مراد از «لکل شئی»، «امور مرتبط با هدایت» باشد، خواه مراد از آن «همه چیز» باشد (ر.ک: کریمی، ۱۳۹۰، ص ۲۲۱—۲۲۴) مطرح است؛ زیرا به بیان پیش‌گفته، هم هدایت و-بالطبع - امور مرتبط با آن از سخن واقعیت است، و هم «همه چیز» مشتمل بر امور واقعی است. پس به هر حال، آیه از تبیین امور و-بالطبع - از اخبار از آنها توسط قرآن خبر می‌دهد؛ یعنی ماتن این متن قصد واقع‌گویی دارد.

۷. تفکیک حق از باطل: مهم‌ترین انگیزه انسان در برهان‌آوری و جانب‌داری از یکی از طرفین هر اختلافی، خواه در زندگی روزمره و خواه در عرصه‌های علمی، تفکیک حق از باطل است که علاوه بر علم، ابزار مناسب نیز می‌خواهد و بدون وجود آن نمی‌توان نتیجه گرفت؛ و چه ابزاری کارآمدتر از آنچه حق مطلق<sup>۹</sup> و عالم مطلق (روم: ۵۴؛ یوسف: ۸۳ و ۱۰۰؛ تحریم: ۲) به حق و باطل، به بشر بدهد. یکی از کارکردهای قرآن تأمین این نیاز است: «أَنْزَلْنَا فِيهِ الْقُرْآنَ هُدًى لِلنَّاسِ وَبَيِّنَاتٍ مِنَ الْهُدَى وَالْغُرْقَانِ» (بقره: ۱۸۵). حلقة اتصال این کارکرد قرآن با بحث حاضر، وجود معنای «جداً كنتنده حق از باطل» برای «فرقان» است (فراهیدی، ۱۴۱۰، ج ۵، ص ۱۴۷؛ طبرسی، ۱۴۱۵، ج ۲، ص ۴۹۸). از دیگر سو، ماده «حق» مشتمل بر ارکانی مانند «ثبتت» (فیومی، ۱۴۰۵، ج ۱، ص ۱۴۳)، «نقیض باطل بودن» (فراهیدی، ۱۴۱۰، ج ۳، ص ۶؛ ابن‌منظور، ۱۴۱۴، ج ۱۰، ص ۴۹؛ ابن‌فارس، ۱۴۰۴، ج ۱۰، ص ۱۵)، «مطابقت و موافقت» (راغب اصفهانی، ۱۴۱۲، ج ۵، ص ۱۴۸؛ طریحی، ۱۳۷۵، ج ۵، ص ۲۴۶) و «احکام و صحت شئی»

(ابن فارس، ۱۴۰۴ق، ج ۲، ص ۱۵) و «ثبتت به همراه مطابقت با واقع» (مصطفوی، ۱۳۶۰ق، ج ۲، ص ۲۶۲) است که همگی از ویژگی‌های امور واقعی، و ناسازگار با غیرواقعیت هستند. پس گزارش‌های قرآن فارق حق از باطل، در مقام واقع‌گویی بیان شده‌اند.

### ویژگی‌های قرآن و قصد واقع‌گویی

عزیز: یکی از ویژگی‌های قرآن، صفت «عزیز» است: «إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا بِالْذِكْرِ لَمَّا جَاءَهُمْ وَإِنَّهُ لَكَتابٌ عَزِيزٌ» (فصلت: ۴). درباره موضوع اصلی آیه، گرچه واژه «الذکر» در قرآن دو مصدق محتمل دارد: پیامبر اکرم (طلاق: ۱۰) و قرآن (ر.ک: طوسی، بی‌تا، ج ۹، ص ۱۳۰؛ مصبح‌بزدی، ۱۳۸۸ق، ج ۱، ص ۳۲۷-۳۲۶)؛ و هرچند معنای احتمالی کفر ورزیدن به آن حضرت نیز - فی نفسه - می‌تواند برای عبارت صدر آیه لحاظ شود، و گرچه «جاءَهُمْ» نیز به خودی خود می‌تواند به معنای محتمل ارسال پیامبر اکرم به سوی کفار باشد، و صفت «عزیز» نیز در آیه شریفه مزبور، به صراحت برای واژه قرآن نیامده، بلکه موصوف آن «كتاب» است. اما با لحاظ عدم انتباخ این موصوف بر مصدق احتمالی پیامبر اکرم، مراد از «كتاب» در اینجا، قرآن است (طوسی، بی‌تا، ج ۹، ص ۱۳۰).

صفت «عزیز» از جمله، به معنای «شدت» (فراهیدی، ۱۴۱۰ق، ج ۱، ص ۷۶) است و «حالتی که موجب مغلوب نشدن می‌گردد» (راغب اصفهانی، ۴۱۲ق، ص ۵۶۳؛ ازهري، ۱۴۲۱ق، ج ۱، ص ۶۴). پس اگر خداوند قرآن را «عزیز» می‌نامد نباید در قرآن ویژگی‌ای باشد که موجب فقدان استحکام و شکست آن گردد. قرآن از سخن علم و معرفت، و در قالب کتاب است. پس استحکام آن از جمله، به این است که مطالیش و از جمله، گزارش‌های آن در معرض شکست و زوال استحکام، یعنی قابل ایراد و خدشه نباشد؛ و یکی از لوازم اتصف قرآن به این صفت، وجود قصد واقع‌گویی در بیان گزارش‌های آن است. عبرت‌آموزی مقایسه‌ای: یکی از کارکردهای قرآن «هدایت اخلاقی»، و از جمله ابزارهای مورد استفاده قرآن برای انجام آن، عبرت‌دهی است. لغویان در شرح واژه «عبرت» به «لحاظ کردن آنچه گذشته» (فیومی، ۱۴۰۵ق، ج ۲، ص ۳۹۰؛ فراهیدی، ۱۴۱۰ق، ج ۲، ص ۱۲۹) و «توجه به آنچه مشاهده می‌شود برای نیل به آنچه مشاهده نمی‌شود» (فیومی، ۱۴۰۵ق، ج ۲، ص ۳۹۰؛ فراهیدی، ۱۴۱۰ق، ج ۲، ص ۱۲۹) اشاره می‌کنند. برخی نیز در ذیل آیه شریفه «فاعتبروا یا أولى الأنصار» (حشر: ۲)، می‌گویند: «کأنه قال: انظروا إلى من فعل ما فعل، فعوقب بما عوقب به، فتحبوا مثل صنيعهم لثلا ينزل بكم مثل ما نزل بأولئك» (ابن فارس، ۱۴۰۴ق، ج ۴، ص ۲۱۰). پس عبرت‌دهی کاملاً مبنی بر حکایت از چیزی است که رخ داده و رخ می‌دهد؛ و البته «چیزی که رخ داده یا رخ می‌دهد» واقعیت دارد؛ یعنی فرایند

عبرت‌دهی مبتنی بر پیش‌فرض ناظر بودن به واقع و سخن گفتن درباره آن، یعنی مستلزم واقع‌گویی است؛ زیرا امور غیرواقعی «رخ نداده و رخ نمی‌دهند»، پس عبرت‌آموز نیستند. وانگهی، عبرت‌دهنده، عبرت‌دهی را به شیوه مقایسه وضعیت موجود با پدیده‌ای که قبل رخ داده است، با غرض اصلاح رفتار، گفتار یا وضعیت مخاطب بالفعل و واقعی انجام می‌دهد: «تُلْكَ أُمَّةٌ قَدْ خَلَتْ لَهَا مَا كَسَبَتْ وَلَكُمْ مَا كَسِبْتُمْ وَلَا تُسْئَلُونَ عَمَّا كَانُوا يَعْمَلُونَ» (بقره: ۱۴۱ و ۱۳۴). این آیه کریمه به امتی پیشین اشاره دارد و به مخاطبان گوشزد می‌کند که اعمالتان به خودتان بازمی‌گردد و در قبال اعمال دیگران بازخواست نمی‌شود. اگر این یک افسانه و داستان باشد، منطقی نیست که به اعمال آن امت اشاره شده و با اعمال مخاطب ارتباط داده شود. در چنین مقایسه‌هایی که یک طرف - یعنی وضعیت مخاطب - واقعی است، طرف دیگر هم باید واقعی باشد تا مقایسه منطقی باشد و زمینه عبرت‌گیری حاصل گردد. پس عبرت‌دهنده در حال بیان واقع است. از دیگر سو، قصد عبرت‌دهی، که ناظر به تغییر وضعیت واقعی مخاطب است، مستلزم قصد واقع‌گویی متکلم است.

اخبار از گذشته و آینده: بخشی از مطالب قرآن، گزارش وقایعی از گذشته و آینده است که به شهادت تاریخ، پیش یا پس از نزول آیات رخ داده؛ مانند شکست و پیروزی روم، سرگذشت و طوفان حضرت نوح <sup>عليه السلام</sup>، سرگذشت اقوام عاد و ثمود، و سد ذوالقرنین. جالب آنکه این گزارش‌ها نزد مخاطبان حتی غیرمسلمان چنان در مقام واقع‌گویی تلقی می‌شد که - به سبب ضعف یا ناباوری برخی به تطابق آنها با واقع - صرفاً انطباق مفادشان با واقع، مورد مشاجره و شرط‌بندی بود (ابن عساکر، ج ۱، ص ۱۴۱؛ ابن کثیر، ج ۹۱، ص ۲۹۱؛ ذهبی، ج ۱، ص ۷۰۷؛ طبری، ج ۱۴۱۲، ص ۲۱؛ ابن ابی حاتم، ج ۱۴۱۹، ص ۸۰۸؛ بغوی، ج ۱۴۲۰، ص ۵۶۹) و این یعنی پذیرش قصد واقع‌گویی متکلم.

### اوصاف ماتن قرآن و قصد واقع‌گویی

گرچه اثبات واقع‌نمایی گزاره‌های قرآن راههای گوناگونی دارد، اما در اینجا، می‌خواهیم با تکیه بر برخی صفات ماتن قرآن، که پشتوانه برهان عقلی نیز دارند، قصد واقع‌گویی قرآن در اخبارهای خود را اثبات کنیم. توضیح آنکه هر متکلمی ویژگی‌های خاصی دارد که با شناخت بیشتر آنها، زمینه سوء برداشت از گفتار وی برطرف شده، به درک دقیق‌تر مضمون سخشن می‌رسیم. درباره خداوند نیز در صورت آگاهی از صفاتش، بهویژه صفات مرتبط با تکلم و نزول قرآن، می‌توان فهم دقیق‌تری از گفتار او داشت و از خطاهای احتمالی بیشتر دوری کرد.

۱. صادق: یکی از اوصاف مذکور در منابع نقلی (و نیز مستند به دلیل عقلی)، صفت «صدق» است که به خداوند نسبت داده شده است: «وَمَنْ أَصْدَقُ مِنَ اللَّهِ حَدِيثًا» (نساء: ۸۷). در این آیه، «حدیثاً» بی تردید، قرآن را شامل می شود؛ زیرا قرآن کریم یکی از مصادیق سخن خداوند است و از این‌رو، صادق‌ترین بودن، که در این آیه به خداوند نسبت داده شده، مسلماً قرآن کریم را نیز شامل می شود. از دیگر سو، با توجه به اینکه عبارت آیه در مقام مباحثات و تنزیه خداوند از نقص و عیب است، معنای آن نمی‌تواند صرفاً انطباق کلام خدا با واقع – ولو به طور اتفاقی – باشد، بلکه چنین مقامی افتضالی کند که گوینده کلام صادق را با قصد صدق بیان کند.

۲. هادی (به حق): از صفاتی که قرآن کریم برای خداوند برمی‌شمرد، «هدایت» است: «قُلِ اللَّهُ يَهْدِي لِلْحَقِّ» (یونس: ۳۵). صرف نظر از اینکه در این آیه، صفت هدایت‌گری خداوند به «حق» تعلق گرفته – که به خودی خود، ارتباط خاصی با واقع دارد – و با لحاظ مطالب ذیل عنوان «هدایت» – که نشان می‌دهد خود هدایت از امور واقعی است – به دست می‌آید که اگر خداوند هادی است، در آنجه با هدف هدایت برای مخاطب گزارش می‌کند از واقع فاصله نمی‌گیرد.

البته شاید تردید شود که چنین استدلالی تنها واقع‌گویی متكلم درباره مسائل اصلی را ثابت می‌کند. پس امکان دارد گزاره‌های خبری قرآن کریم در مسائل فرعی و کم‌اهمیت در مقام واقع‌گویی بیان نشده باشند و در عین حال، خداوند هادی باشد. حال آیا می‌توان از «هادی بودن»، واقع‌گویی خداوند در تمام گزاره‌های خبری قرآن کریم را نتیجه گرفت؟

پاسخ این است که اطلاق صفت «هدایت» تمام اخبارهای قرآن، اعم از اصلی و فرعی، را شامل می‌شود و صرف احتمال خروج بخشی از خبرهای قرآن از این شمول قابل اعتنا نیست، بلکه باید مستدل باشد. پس تمام مطالب قرآن در راستای هدایت است.

#### ج. دلایل نقلی روایی

از میان انبوهای دلایل روایی، تنها به چند نمونه بسنده می‌کنیم:

۱. معیار بودن قرآن در داوری: امیرالمؤمنین علیؑ قرآن را معیار حکمیت بین دو گروه حق و باطل می‌دانند: «عليکما أن تحكما بما في كتاب الله، فإن لم تحكما بما في كتاب الله فلا حكم لكما» (تمیمی مغربی، بی‌تا، ج ۲، ص ۶، ح ۳۸۶). پس با لحاظ اینکه حق امری واقعی است، قرآن برای تفکیک حق از باطل، باید در مقام واقع‌گویی باشد.

۲. لزوم تمسک به قرآن در فتنه‌ها: پیامبر اکرم ﷺ قرآن را مستمسک مسلمانان در فتنه‌ها می‌داند: «إِذَا تَبَسَّطَ عَلَيْكُمُ الْفَتْنَ كَقْطَعَ اللَّيلَ الْمُظْلَمَ فَعَلَيْكُمْ بِالْقُرْآنِ» (کلینی، ۱۳۶۳، ج ۲، ص ۵۹۸-۵۹۹، ح ۲). چون نجات از فتنه حیاتی است، پس کتاب خواهان نجات انسان از این معضل، باید در مقام واقع‌گویی باشد؛ زیرا نجات غریق با سخن گفتن بدون توجه به واقعیات و در مقامی غیر از واقع‌گویی محقق نمی‌شود.

۳. روایات تفسیری: بخشی از روایات معصومان ﷺ تفسیر محتوای آیات است و معنا، مقصود و گاه مصدق آنها را می‌نمایاند؛ مانند: «قال أبو جعفر: الأصل في ذلك بلعم، ثم ضربه الله مثلاً لكل مؤثر هوا على هدى الله من أهل القبلة» (طبرسی، ۱۴۱۵، ج ۴، ص ۳۹۵). جالب آنکه نمی‌بینیم این روایات گزارش‌های قرآن را برابر غیر از قصد واقع‌گویی حمل کنند، بلکه حتی در توضیح داستان‌های قرآن کوشیده، نام افراد و مکان‌های مرتبط با آنها را ذکر و جزئیاتشان را بیان می‌کنند. در نتیجه، قصد واقع‌گویی گزارش‌های قرآن پیش‌فرض روایات است؛ زیرا اگر پیش‌فرض روایات غیر از این بود، اهتمام معصوم ﷺ به تبیین جزئیات آیات، توجیه معقولی داشت؟

### اثبات مطابقت گزاره‌های قرآن با واقع با تکیه بر صفات ماتن قرآن

تا اینجا، دلایلی بر قصد واقع‌گویی در گزاره‌های قرآنی اقامه شد. در ادامه بحث، در صدد اثبات مطابقت گزاره‌های قرآنی با واقع بر اساس صفات خداوند هستیم:

### ۱. حکیم

ماده «حکم» یعنی «منع» (فراهیدی، ۱۴۱۰، ج ۳، ص ۶۶)، و ازین‌رو، متکلمان دو معنا برای «حکیم» بیان کرده‌اند:

الف. فاعلی که فعل خود را در غایت احکام و اتقان انجام می‌دهد.

ب. فاعلی که عمل قبیح و اخلال به واجب از او سرنمی زند (سبحانی، ۱۴۰۹، اق ۲۲۵)؛ یعنی صفت «حکمت» موجب منع فاعل از انجام امور به صورت سست، ارتکاب اعمال قبیح و اخلال در کارهای لازم می‌شود. «حکیم» بر کسی اطلاق می‌گردد که نمی‌توان بر کار وی، خرد گرفت. از دیگر سو، در کلام غیرمنطبق با واقع، می‌توان به واسطه عدم انطباق خدشه کرد، که در این صورت، منسلخ از صفت اتقان و ناسازگار با فعل حکیم می‌شود. ازین‌رو، کلام خداوند حکیم باید منطبق با واقع باشد. وانگهی، با لحاظ قبح نقض غرض، یکی از مقتضیات حکمت، «هدایت» است (وحیدخراسانی، بی‌تا،

ص ۲۰۷). از سوی دیگر، دلیلی بر مضایقۀ حکیم از هدایت نداریم، و هرگونه تعللی در هدایت، اخلاقل به واجب، و قبیح است. از جمله این اخلاق‌ها، عدم تطابق مفاد خبر با واقع است که بهویژه در صورت اطلاع مخاطبان، و حتی در صورت احتمال وجود آن از سوی ایشان در کلام، منجر به سلب اعتماد و انتقام پیش شرط هدایت می‌شود، و در نتیجه، با وضعیت نقض غرض حکیم، که قبیح و بروی ممتنع است، مواجه می‌شویم. پس باید چنین احتمالی متفقی گشته، گزارش حکیم مطابق با واقع باشد.

## ۲. عادل

صفت «عادل» برای خداوند، هم توسط متکلمان بر اساس ادله عقلی، و هم توسط مفسران با استفاده از دلایل عقلی و نقلی، مستدل شده، و در قرآن نیز مستقیم یا غیرمستقیم، مثلاً به صورت نفی ظلم از خداوند، بارها آمده است. ریشه این صفت دو معنای متضاد «استواء» و «اعوجاج» (ابن‌فارس، ۱۴۰۴ق، ج ۴، ص ۲۴۶) را دارد که طبعاً معنای دارای بار منفی و دال بر اعوجاج و کثری قابل اطلاق بر خداوند نیست. اما معنای حامل بار مثبت آن، که در علم کلام ملازم با حسن عقلی دانسته می‌شود (حلی، ۱۴۱۷ق، ص ۶۴)، قابل اطلاق بر خداوند و از صفات اوست. متکلمان این معنا را مستمل بر دو بُعد «انجام ندادن فعل قبیح» و «عدم اخلال در امور واجب و ضروری» می‌دانند (عاملی، ۱۴۰۹ق، ص ۱۴۷). چنین معنایی در عبارات برخی با تعبیر معروف «وضع کل شیء فی موضعه» آمده است (فیاض، ج ۲، ص ۱۰۳) که ریشه روایی دارد (سیدررضی، ۱۴۱۲ق، ص ۵۵۳)، و جالب آنکه همین معنا را از مقتضیات حکمت نیز دانسته‌اند (طباطبایی، ۱۴۱۷ق، ج ۲۰، ص ۱۹۰؛ ابن‌عربی، بی‌تا، ج ۱، ص ۶۶۵؛ قیصری‌رومی، ۱۳۷۵، ص ۱۰۸۲)؛ یعنی اگر بحث را با مفاد همین عبارت پیش ببریم، هم در استدلال به حکمت مفید خواهد بود و هم در استدلال به عادل.

حال در مسئله «تطابق یا عدم تطابق اخبار با واقع»، اگر اخبار با واقع تطابق نداشته باشد، می‌توان وصف «قبیح» را بر آن اطلاق کرد؛ زیرا «قبیح» و «حسن» دو صفت متقابل و متضاد هستند که جمع یا رفع آنها در یک موصوف واحد و از جهت واحد امکان ندارد. از دیگر سو، اخبار غیرمنطبق با واقع قطعاً - فی نفسه - قابل اتصاف به حسن نیست. پس متصف به قبیح، و غیرقابل انتساب به عادل است. پس «عادل» به معنای کسی است که مرتكب قبیح نمی‌شود. او در صورت فقدان مانع و قرینه، اخبار غیرمطابق با واقع نمی‌کند، هرچند حسن و قبیح برای صدق و کذب، نه ذاتی بلکه، اقتضایی هستند. اما توجه داریم که محل بحث ما صورت فقدان مانع یا قرینه است. وانگهی، اگر اخبار مطابق با واقع نباشد، «عادل» به معنای «عدم اخلال به واجب و ضروری» نیز از

مخبر آن سلب می‌شود؛ به این بیان که لفظ، آینهٔ معناست و غرض از کاربرد آن و به‌ویژه غرض از به کارگیری اخبار، و مایهٔ قوام خبر، انتقال معناست (نک. حکیم، ۴۰۱ق، ج ۸، ص ۲۵۸). پس در صورت اخلاق-بی‌دلیل و بدون وجود قرینه، اعم از حالی یا مقالی - در کاربرد گزارهٔ خبری و تغییر عملکرد آن، که موجب سلب تعریف «عدل» - وضع کل شیء فی موضعه - از متكلّم می‌شود، دیگر نمی‌توان صفت «عادل» - «واضع کل شیء فی موضعه» - را بر گویندهٔ کلام حمل کرد. اما با لحاظ ادلهٔ قاطع بر عادل بودن خداوند، صدور چنین فعلی از او امکان ندارد، مگر اینکه به دلیلی ثابت شود. پس اتصاف قطعی خداوند به صفت «عدل» نیز روشن می‌کند که اخبارهای او در قرآن، با واقعیت تطابق دارد.

### ۳. صدق

یکی از صفاتی که در روایات، هم بر خداوند و هم بر کلامش اطلاق شده «صدق» است؛ زیرا خبر غیرمنطبق بر واقع، مصدق «کذب» است پس اگر کلام و خبر خداوند متصف به «صدق» است، بدین معناست که با واقعیت انطباق دارد. با لحاظ علم مطلق خداوند، اگرایی به جهل، حتی به صورت ناخواسته و ندانسته، متصور نیست؛ زیرا چنین متكلّمی، حتی به عدم تطابق خبر با واقع نیز علم دارد. پس نمی‌تواند به صورت ندانسته اگرایی به جهل کند. صدق مخبری، با صدق خبری تلازم دارد؛ یعنی خدایی که مطابق با اعتقاد - یا علم - خود خبر می‌دهد، چون علم مطلق دارد، به «انطباق یا عدم انطباق خبر، اعتقاد و علم خود با واقع» هم واقف است. پس متصور نیست که با علم به عدم انطباق خبر با واقع، آن را بیان کند؛ یعنی تمام خبرهای وی مطابق با واقع است، و این یعنی صدق خبری. در نتیجه، در خصوص خداوند، از صدق مخبری می‌توان صدق خبری را نیز استفاده کرد.

جالب آنکه برخی از عبارات روایی در باب صادق بودن خداوند شبیه همان عبارات قرآنی است که علاوه بر اثبات این صفت برای خداوند، برتری مطلق خداوند در این زمینه را نیز بیان می‌کند. برای نمونه، «عن النبی ﷺ اللهم إِنِّي أَسْأَلُكَ بِاسْمِكَ ... يَا حَكْمَ الْحَاكِمِينَ، يَا أَعْدَلَ الْعَادِلِينَ، يَا أَصْدِقَ الصَّادِقِينَ» (کفعمی، ۴۰۳ق، ص ۲۵۰)، و نیز در بیتی منسوب به امیر المؤمنین علیؑ آمده است: «لَا تَبْخَسِّنَ حَقَّهُ وَارِدُ الْوَرِي \* إِلَيْهِ فَإِنَّ اللَّهَ أَصْدِقُ قَائِلٍ» (مجلسی، ۱۴۱۳ق، ج ۳۴، ص ۴۳۳). ایشان در روایت دیگری، کلام خداوند را صادق می‌دانند: «اللَّهُمَّ لَكَ الْحَمْدُ مَقْسُطُ الْمِيزَانِ ... صادقُ الْكَلَامِ ...» (ابن طاووس، ۱۴۱۴ق، ص ۱۷۹).

در نتیجه، این صفت الهی نیز اقتضا دارد گزاره‌های خبری، در کلام خداوند و از جمله در قرآن کریم، مطابق با واقع باشد، مگر اینکه دلیل قطعی بر خلاف آن داشته باشیم.

## جمع‌بندی و نتیجه‌گیری

از مجموع آنچه گذشت و با لحاظ سایر ادله و شواهد قابل اقامه، روشن می‌شود که گزارش‌های قرآن اولاً، در مقام واقع‌گویی و ثانیاً، مطابق با واقعند. پس این ادعای واقع‌نامایی گزارش‌های قرآن است که محتاج اثبات است، نه اصل واقع‌نامایی آنها که منطبق با اصول کلی محاوره اخباری، و مؤید به ادله عقلایی، عقلی و نقلی است، هرچند به سبب ضيق مجال، فرصت ارائه دلایل و شواهد روایی بیشتر فراهم نشد.

## پی‌نوشت‌ها

١. درباره مهم‌ترین فرضیه‌های مرتبط، ر.ک: واعظی، ۱۳۸۰، ص ۱۲۷-۴۹۰.
٢. این افراط، به ارائه فرضیه «مرگ مؤلف» در مقاله «La mort de l'auteur»، نوشته رولان بارت انجامید (بارت، ۱۹۷۷). ایده‌ای که مثلاً زاک دریدا ضمن اینه فشناندن متن در کتابش با همین عنوان «Jacques Derrida, Dissemination» آن را دنبال کرد و خواننده را برای هرگونه برداشتی مستقل از منیکات مؤلف ازاد دانست؛ زیرا از نظر بارت، دیگر نه شاعر و نه رمان‌نویس، هیچ یک وجود ندارد. هیچ‌چیز دیگری در میان نیست، جز یک نوشتار (ر.ک: بارت، ۱۳۷۷، ص ۵۶؛ نصری، ۱۳۸۱، ص ۱۰۵-۱۱۳).
٣. مراد از «واقع» به حسب مورد، متفاوت است. پس مراد از واقع، صرف امور ملموس و محسوس نیست، بلکه هر امری که خارج از مدلول لفظ در ظرف خود تعقیل داشته باشد، مراد است (قمعی، بی‌تا، ص ۴۰۹).
٤. البته این قید در کاربرد عرفی و حتی گاه نزد برقخی اندیشوران، اخترازی بوده و «گزاره خبری»، مقابل «گزاره انشایی» است (سعیدی‌روشن، ۱۳۸۲، ص ۱۹۳).
٥. انگاره حیرت‌زایی را والتر ترنس امیسین، فلسفه تحالیلی، مطرح کرده و زبان دین را حیرت‌زده، نه حیرت‌زاده، می‌داند. طبق تحلیل وی، درک جهان به عنوان پدیده‌ای رازآلود، انسان را حیرت‌زده کرده و نهایتاً ناتوان می‌سازد. در نتیجه، عقل به تأملات عرفانی مبادرت می‌ورزد و این همان اقتضای شأن پیامبران و کتب مقدس است.
٦. قرآن یک قرأت نبوی از جهان است... می‌توانیم با شواهد و استدلال نشان دهیم که این متن یک قرأت از جهان است (مجتهد شیستری، بازیابی شده در تاریخ ۹۶/۴/۲).
٧. تفاوتی که اینجا بین هدف و کارکرد ملنظر می‌باشد این است که هدف معمولاً پیش‌اپیش به عنوان آنچه که انتظار می‌رود بر فعل مترب گردد، تبیین شده و در عبارت نیز به صورت غایت فعل می‌آید، اما کارکرد به عنوان نقطه‌پایانی مورد انتظار از فعل مطرح نمی‌شود.
٨. علامه طباطبائی در بحثی پیرامون امکان مصلحت‌اندیشی مذموم از جانب قرآن، به امکان مشی قرآن بر اساس «هدف، وسیله را توجیه می‌کند» پرداخته، و ادله بطalan آن را بیان می‌کند.

٩. كما اینکه قرآن صریحاً می‌فرماید: «ذلک بِأَنَّ اللَّهَ هُوَ الْحَقُّ وَأَنَّ مَا يَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ هُوَ الْبَاطِلُ» (حج: ٦٢)، «ذلِكَ بِأَنَّ اللَّهَ هُوَ الْحَقُّ وَأَنَّ مَا يَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ الْبَاطِلُ» (لقمان: ٣٠)، «وَيَعْلَمُونَ أَنَّ اللَّهَ هُوَ الْحَقُّ الْمُبِينُ» (نور: ٢٥)؛ و نیز، انعام: ١٦؛ مؤمنون: ٣٠؛ یونس: ٣٣. خصوصاً باید توجه داشت که این آیات از ضمیر فضل استفاده می‌کنند، که مفید تأکید و حصر است (استرآبادی، ۱۳۹۵، اقی، ج ۲، ص ۴۵۷؛ امین شیرازی، ۱۴۲۲، ص ۷۵).

## منابع

- سیدرخضی، *نهج البلاعنة*، ۱۴۱۲ق، قم، دار الذخائر.
- آل‌وسی، محمود، ۱۴۱۵ق، *روح المعانی فی تفسیر القرآن العظیم*، تحقیق علی عبدالباری عطیة، بیروت، دار الكتب العلمیة.
- ابن ابی حاتم، عبدالرحمن بن محمد، ۱۴۱۹ق، *تفسیر القرآن العظیم*، ج سوم، تحقیق اسعد محمد الطیب، عربستان‌سعودی، مکتبة نزار مصطفی الباز.
- ابن‌عربی، محمدبن عبدالله بن ابوبکر، بی‌تا، *أحكام القرآن*، بی‌جا، بی‌نا.
- ابن جوزی، عبدالرحمن بن علی، ۱۴۲۲ق، *زاد المسیر فی علم التفسیر*، تحقیق عبدالرازاق المهدی، بیروت، دار الكتاب العربی.
- ابن حنبل، احمد، بی‌تا، *مسند احمد*، بیروت، دار صادر.
- ابن طاووس، علی بن موسی، ۱۴۱۴ق، *الدروع الواقية*، قم، مؤسسه آل‌البیت لایحاء التراث.
- ابن عربی، محمدبن علی، بی‌تا، *الفتوحات المکیة*، بیروت، بی‌نا.
- ابن عساکر، علی بن الحسن، ۱۴۱۵ق، *تاریخ مدینة دمشق*، تحقیق علی شیری، بیروت، دار الفکر.
- ابن فارس، احمد، ۱۴۰۴ق، *معجم مقاییس اللغة*، تحقیق عبدالسلام محمد هارون، بی‌جا، مکتبة الاعلام الاسلامی.
- ابن کثیر، اسماعیل، ۱۳۹۶ق، *السیرة النبویة*، تحقیق مصطفی عبدالواحد، بیروت، دار المعرفة.
- ابن منظور، محمدبن مکرم، ۱۴۱۴ق، *لسان العرب*، ج سوم، بیروت، دار صادر.
- ابوالفتوح رازی، حسین بن علی، ۱۴۰۸ق، *روض الجنان و روح الجنان فی تفسیر القرآن*، تحقیق محمد جعفر یاحقی، محمد‌مهدی ناصح، مشهد، بنیاد پژوهش‌های اسلامی آستان قدس رضوی.
- ابوزید، نصر حامد، ۱۹۹۴م، *نقد الخطاب الدینی*، ج دوم، قاهره، سینا للنشر.
- ازهری، محمدبن احمد، ۱۴۲۱ق، *التهذیب*، تعلیق عمر سلامی و عبدالکریم حامد، بیروت، دار احیاء التراث العربی.
- الاستراباذی، رضی‌الدین، ۱۳۹۵ق، *شرح الرضی علی الکافیة*، تحقیق یوسف حسن عمر، تهران، مؤسسه الصادق.
- اشرفی، امیررضا، ۱۳۸۵، «پیراستگی قرآن از اندیشه‌ها و باورهای باطل (پژوهشی در باب یکی از مبانی تفسیری علامه طباطبائی)»، *معرفت*، ش ۱۰۷، ص ۲۸۱۸.
- امین، محمدرضا و احمد واعظی، ۱۳۹۲، «مصلحت‌اندیشی قرآن کریم در اخبار»، *قرآن شناخت*، ش ۱۱، ص ۵۱-۷۲.
- امین‌شیرازی، احمد، ۱۴۲۲ق، *البلیغ فی المعانی و البیان و البدیع*، قم، فروغ قرآن.
- انصاری، ابن‌هشام، ۱۴۰۴ق، *معنى الیبیب*، تحقیق محمد محبی‌الدین عبدالحمید، قم، منتشرات مکتبة آیة‌الله العظمی المرعشی‌النجفی.
- بارت، رولان، ۱۳۷۷، *نقد و حقیقت*، ترجمه شیرین دخت دقیقیان، تهران، مرکز.
- بحرانی، هاشم، ۱۴۱۶ق، *البرهان فی تفسیر القرآن*، تحقیق قسم الدراسات الاسلامیة مؤسسه البعثة، تهران، بنیاد بعثت.

بغوي، حسين بن مسعود، ۱۴۲۰ق، معالم التنزيل في تفسير القرآن، تحقيق عبد الرزاق مهدى، بيروت، دار احياء التراث العربي.  
پرسون، مايكل و ديكارن، ۱۳۸۳ق، عقل و اعتقاد ديني، چ چهارم، ترجمة احمد نراقى و ابراهيم سلطانى، تهران، طرح نو.  
بي.آلستون، ويليان و همكاران، ۱۳۷۶ق، دين و چشم اندازهای نسو، ترجمة غلام حسين توکلی، قم، دفتر تبلیغات  
اسلامی حوزه علمیه قم.

ترمذی، محمد بن عیسی، ۱۴۰۳ق، سنن الترمذی، چ دوم، تحقيق عبدالرحمن محمد عثمان، بيروت، دار الفكر.  
تفتازانی، سعد الدین، ۱۴۱۱ق، مختصر المعانی، قم، دار الفكر.

تمیمی مغربی، نعمان بن محمد، بی تا، شرح الاخبار، تحقيق محمد حسینی جلالی، قم، جامعه مدرسین.  
جرداق، جرج، ۱۳۷۹ق، امام علی صدای عدالت انسانی، چ دهم، ترجمة هادی خسروشاهی، تهران، کلبه شروق.  
جوادی آملی، عبدالله، ۱۳۷۸ق، تفسیر موضوعی قرآن کریم، چ دوم، قم، اسراء.

جوهري، اسماعيل بن حماد، ۱۹۸۷م، الصحاح تاج اللغة و صحاح العربية، چ چهارم، تحقيق احمد عبدالغفور العطار،  
قاهره، دار العلم للملايين.

حسکانی، عبدالله بن احمد، ۱۴۱۱ق، شواهد التنزيل لقواعد التفسييل، تحقيق محمد باقر محمودی، تهران، وزارت  
ارشاد اسلامی.

حکیم، محسن، ۱۴۰۴ق، مستمسک العروة، قم، منشورات مکتبة آیة الله العظمی المرعشی النجفی.  
حلی، جمال الدین حسن بن یوسف، ۱۴۱۷ق، النافع يوم الحشر فی شرح الباب الحادی عشر، چ دوم، شرح مقداد  
سیوری، بيروت، دار الاضواء.

خلف الله، محمد احمد، ۱۹۹۹م، الفن القصصی فی القرآن الکریم، چ چهارم، تصحیح عبدالکریم خلیل، لندن، مؤسسه  
الانتشار العربی.

دارمی، عبدالله بن بهرام، ۱۳۴۹ق، سنن الدارمی، دمشق، بی تا.  
دهخدا، علی اکبر، بازیابی شده در تاریخ ۹۲/۳/۴، لغت نامه دهخدا، ازآدرس:

<http://www.loghatnaameh.org/dekhodaworddetail-acbdd95f12734736ab14393f9b770d10-fa.html>  
ذهبی، محمد بن احمد، ۱۴۰۷ق، تاریخ الاسلام، تحقيق عمر عبدالسلام تدمیری، بيروت، دار الكتاب العربي.  
راغب اصفهانی، حسين بن احمد، ۱۴۱۲ق، المفردات فی غریب القرآن، تحقيق صفوان عدنان داوودی، دمشق، بی تا.  
رشید رضا، محمد، بی تا، تفسیر القرآن الحکیم (المنار)، چ دوم، بيروت، دار المعرفة.  
رضایی اصفهانی، محمد علی، ۱۳۸۷م، منطق تفسیر قرآن (۱)، قم، جامعة المصطفی العالمیة.  
زبیدی، محمد مرتضی، ۱۴۱۴ق، تاج العروس من جواهر القاموس، تحقيق علی شیری، بيروت، دار الفكر.  
زمخشری، محمود، ۱۴۰۷ق، الكشاف عن حقائق غواصین التنزيل، چ سوم، بيروت، دار الكتاب العربي.

- ساجدی، ابوالفضل، ۱۳۸۱، «واقع‌نمایی گزاره‌های قرآنی / تأملی در معیارهای غیرشناختاری در فهم زبان قرآن»، *قبیسات*، ش ۲۵، ص ۳۸۲۶.
- ، ۱۳۸۳، زبان دین و قرآن، قم، مؤسسه آموزشی و پژوهشی امام خمینی.
- ، ۱۳۹۲، زبان قرآن (بانگاهی به چالش‌های کلامی تفسیر)، تهران، سمت.
- سبحانی، جعفر، ۱۳۷۶، «زبان دین (۲)، تئوری تحقیق‌پذیری معنا»، *کلام اسلامی*، ش ۲۴، ص ۴-۲۰.
- ، ۱۴۰۹، *الاہیات*، بیروت، الدار الاسلامیة.
- سعیدی‌روشن، محمدباقر، ۱۳۸۲، «زبان قرآن / تعلیم‌دانگیزی در متن واقع‌گویی»، *پژوهش‌های قرآنی*، ش ۳۴، ص ۲۰۵-۱۹۰.
- ، ۱۳۸۹، *زبان قرآن و مسائل آن*، قم و تهران، پژوهشگاه حوزه و دانشگاه و سمت.
- شاکر، محمد‌کاظم، ۱۳۸۰، «جستاری در زبان قرآن»، *دانشکده ادبیات و علوم انسانی* (دانشگاه اصفهان)، ش ۲۴-۲۵، ص ۱۰۹-۱۲۲.
- شهیدی، روح‌الله، ۱۳۸۲، «چیستی زبان قرآن»، *حدیث اندیشه*، ش ۵۰، ص ۱۳-۲۴.
- صدقوق، محمدبن‌علی، ۱۴۰۴، من لا يحضره الفقيه، چ دوم، قم، جامعه مدرسین حوزه علمیه قم.
- طباطبایی، سید‌محمدحسین، ۱۳۸۹، *بررسی‌های اسلامی*، چ سوم، به کوشش هادی خسروشاهی، قم، بوستان کتاب.
- ، ۱۴۱۷، *المیزان فی تفسیر القرآن*، چ پنجم، قم، جامعه مدرسین حوزه علمیه قم.
- طبرسی، فضل‌بن‌حسن، ۱۴۱۵، *مجمع‌البیان فی تفسیر القرآن*، تحقیق لجنة من العلماء و المحققین الاحصائیین، بیروت، مؤسسه الاعلمی للمطبوعات.
- ، ۱۹۶۶، *الاحتجاج*، تحقیق محمدباقر خرسان، نجف اشرف، دار النعمان.
- طبری، محمدبن‌جریر، ۱۴۱۲، *جامع‌البیان فی تفسیر القرآن*، بیروت، دار المعرفة.
- طربی، فخرالدین، ۱۳۷۵، *مجمع‌البحرين*، چ سوم، تهران، مرتضوی.
- طوسی، محمدبن‌حسن، ۱۴۰۷، *الخلاف*، تحقیق جماعة من المحققین، قم، جامعه مدرسین حوزه علمیه قم.
- ، بی‌تا، *التبيان فی تفسیر القرآن*، با مقدمه شیخ آغا‌بزرگ تهرانی و تحقیق احمد قصیر عاملی، بیروت، دار احیاء التراث العربي.
- عاملی (شهید ثانی)، زین‌الدین‌علی، ۱۴۰۹، *حقائق‌الایمان*، تحقیق مهدی رجایی، قم، مکتبة آیة‌الله العظمی المرعشی‌النجفی.
- عسکری، ابو‌هلال، ۱۴۱۲، *الفروع‌اللغویة*، تحقیق مؤسسه النشر الإسلامی، قم، جامعه مدرسین حوزه علمیه قم.
- علی‌زمانی، امیرعباس، ۱۳۷۵، زبان دین، قم، دفتر تبلیغات اسلامی حوزه علمیه قم.

- فراهیدی، خلیل بن احمد، ۱۴۱۰ق، کتاب العین، ج دوم، قم، هجرت.
- فیاض، محمد اسحاق، ۱۴۱۹ق، محاضرات فی اصول الفقه، قم، جامعه مدرسین حوزه علمیه قم.
- فیض کاشانی، ملام محسن، ۱۴۱۸ق، الاصفی فی تفسیر القرآن، تحقیق محمدحسین درایتی و محمدرضا نعمتی، قم، دفتر تبلیغات اسلامی.
- فیومی، احمد بن محمد، ۱۴۰۵ق، المصباح المنیر، قم، دار الهجرة.
- قائمه نیا، علی رضا، ۱۳۸۱، تجربه دینی و گوهر دین، قم، بوستان کتاب.
- قمی، ابوالقاسم، بیتا، قوانین الاصول، بیجا، بینا.
- قیصری رومی، محمد داوود، ۱۳۷۵، شرح فصوص الحكم، بیجا، علمی و فرهنگ.
- کریمی، مصطفی، ۱۳۸۳، «علقۀ معنای متن به مؤلف»، حوزه و دانشگاه، ش ۳۹، ص ۶۴۱.
- ، ۱۳۹۰، جامعیت قرآن کریم، تهران، پژوهشگاه فرهنگ و اندیشه اسلامی.
- کفعی، ابراهیم بن علی، ۱۴۰۳ق، المصباح، ج سوم، بیروت، مؤسسه الاعلمی للمطبوعات.
- کلینی، محمد بن یعقوب، ۱۳۶۳، الاصول من الكافی، ج پنجم، تحقیق علی اکبر غفاری، تهران، دارالکتب الاسلامیة.
- مجلسی، محمد باقر، ۱۴۱۳ق، بحار الانوار، بیجا، بینا.
- مجتهد شبستری، محمد، بازیابی شده در تاریخ ۹۲/۴/۲، «قرائت نبوی از جهان (۱) بخش دوم»، از آدرس: <http://neelofar.org/thinker/mojtahedshabestari/119-article/prophetic-interpretation-of-the-world/240-1-2.html>
- ، بازیابی شده در تاریخ ۹۲/۷/۵، «قرائت نبوی از جهان (۱۵)»، از آدرس: <http://neelofar.org/thinker/mojtahedshabestari/119-article/prophetic-interpretation-of-the-world/517-prophetic-interpretation-of-the-world15.html>
- مرکز المعجم الفقهي، بیتا، المصطلحات، بیجا، بینا.
- مشکینی، علی، ۱۴۱۳ق، اصطلاحات الاصول، ج پنجم، قم، الهادی.
- مصطفوی، محمد تقی، ۱۳۸۸، قرآن‌شناسی، ج دوم، تحقیق محمود رجبی، قم، مؤسسه آموزشی و پژوهشی امام خمینی<sup>۱۷</sup>.
- مصطفوی، حسن، ۱۳۶۰، التحقیق فی کلمات القرآن الکریم، ج سوم، تهران، بنگاه ترجمه و نشر کتاب.
- مظفر، محمدرضا، بیتا، اصول الفقه، قم، جامعه مدرسین حوزه علمیه قم.
- ، بیتا، المنطق، قم، جامعه مدرسین حوزه علمیه قم.
- معرفت، محمد هادی، ۱۳۸۲، «زیان تاریخی قرآن نمادین یا واقع نمون»، پژوهش‌های قرآنی، ش ۳۵-۳۶، ص ۱۸۲-۱۹۲.
- ، ۱۴۲۳ق، شباهات و ردود حول القرآن الکریم، قم، مؤسسه التمهید.
- معین، محمد، ۱۳۷۱، فرهنگ فارسی (۶جلدی)، ج هشتم، تهران، امیرکبیر.
- مفید، محمد بن محمد، ۱۴۱۴، تصحیح اعتقادات الامامیة، ج دوم، تحقیق حسین درگاهی، بیروت، دار المفید.

قدس اردبیلی، احمدبن محمد، بی‌تا، زبدة البیان فی احکام القرآن، تهران، مرتضوی.

مک‌کواری، جان، ۱۳۷۸، تفکر دینی در قرن بیستم، ترجمة بهزاد سالکی، تهران، امیرکبیر.

مؤدب، رضا، ۱۳۸۸، مبانی تفسیر قرآن، قم، دانشگاه قم.

نصری، عبدالله، ۱۳۸۱، راز متن، تهران، آفتاب توسعه.

واعظی، احمد، ۱۳۸۰، درآمدی بر هرمنوتیک، تهران، پژوهشگاه فرهنگ و اندیشه معاصر.

وحیدخراسانی، حسین، بی‌تا، مقدمة فی اصول الدین، بی‌جا، بی‌نا.

هیک، جان، ۱۳۷۲، فلسفة دین، ترجمة بهرام راد، تهران، الهلدی.

—، ۱۳۷۹، «عیسی و ادیان جهانی»، ترجمة عبدالرحیم سلیمانی اردستانی، هفت آسمان، ش.۶، ص ۱۸۳-۲۰۳.

Barthes,Roland,(1977),"The Death of the Author",in *Image-Music-Text*,(trans. Stephen Heath),New York: Noonday, p. 142-148.

